392R2221

1.8.92 *EUROOPAN YHTEISÖJEN VIRALLINEN LEHTI* N:o L 218/81

KOMISSION ASETUS (ETY) N:o 2221/92,

annettu 31 päivänä heinäkuuta 1992,

tietyistä munien kaupan pitämisen vaatimuksista annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1907/90 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä annetun asetuksen (ETY) N:o 1274/91 muuttamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan talousyhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon tietyistä munien kaupan pitämisen vaatimuksista 26 päivänä kesäkuuta 1990 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1907/90[1] ja erityisesti sen 10 artiklan 3 kohdan, 20 artiklan 1 kohdan ja 22 artiklan 2 kohdan,

sekä katsoo, että

komission asetuksessa (ETY) 1274/91[2], sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (ETY) N:o 3540/91[3], annetaan näitä kaupan pitämisen vaatimuksia koskevat tarvittavat soveltamissäännöt,

saadun kokemuksen mukaan valinnaiseen munintapäivämäärän merkitsemiseen liittyviä säännöksiä olisi muutettava; olisi yksiselitteisesti osoitettava, että jos munintapäivämäärää käytetään, sen olisi oltava sekä munissa että pakkauksissa; edellytykset, joiden mukaisesti samalla paikkakunnalla sijaitsevista tuotantoyksiköistä toimituksia saavien pakkaamoiden on merkittävä munintapäivämäärä, olisi yhtenäistettävä muihin pakkaamoihin sovellettavien edellytysten kanssa silloin, kun käytetään sinetöityjä kuljetuslaatikoita; olisi säädettävä munintapäivämäärän merkitsemisestä muuna kuin työpäivänä munittujen munien osalta,

tuotantotavan valinnainen merkintä olisi orgaanista tai biologista tuotantoa lukuun ottamatta rajoitettava asetuksessa (ETY) N:o 1274/91 tarkoitettuihin ilmauksiin; tarkastusten helpottamiseksi koko yhteisössä olisi kaikkien jäsenvaltioiden vaihdettava keskenään luettelot rekisteröidyistä tuottajista ja pakkaamoiden olisi viikoittain pidettävä kirjaa luokiteltujen munien varastoista,

elintarviketeollisuudesta käytettävät ilmaukset olisi yhtenäistettävä koko tämän asetuksen osalta,

ilmauksen "ekstra" käyttöön liittyvät säännökset olisi muutettava tarkentamalla niitä edellytyksiä, joiden mukaisesti mainittu ilmaus voi esiintyä pakkauksissa,

positiivinen poikkeama painon suhteen olisi otettava käyttöön kohtuullisen kilpailutason takaamiseksi toimijoiden kesken, ja

tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat siipikarjanlihan ja munien hallintokomitean lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Muutetaan asetus (ETY) N:o 1274/91 seuraavasti:

1 Muutetaan 1 artikla seuraavasti:

— korvataan 1 kohdan toinen alakohta seuraavasti:

"Tuottajat voivat kuitenkin toimittaa tai kerätä munat pakkaamoihin tai teollisuudelle kerran viikossa ainoastaan silloin, kun niitä säilytetään tuotantotilalla enintään 18 °C lämpötilassa."

— korvataan 6 kohdan toinen alakohta seuraavasti:

"— pakkaamoiden kanssa samalle paikkakunnalle sijoittautuneiden tuotantoyksiköiden toimittamiin muniin, joita ei ole pakattu sinetöityihin kuljetuslaatikoihin, on tarkoitus merkitä munintapäivämäärä, jolloin niiden luokittelu ja pakkaaminen suoritetaan munintapäivänä tai sitä seuraavana ensimmäisenä työpäivänä, jos munintapäivä on muu kuin työpäivä."

2 Korvataan 15 artikla seuraavasti:

"*15 artikla*

1 Pakkauspäivän lisäksi toimija voi pakkaamisen yhteydessä merkitä myös viimeisen suositeltavan myyntipäivän ja viimeisen suositeltavan käyttöpäivän joko muniin, niiden pakkauksiin tai sekä muniin että pakkauksiin.

2 Toimija voi pakkaamisen yhteydessä merkitä pakkauksiin munintapäivän; tällöin se on merkittävä myös niiden sisältämiin muniin. Munintapäivä voidaan kuitenkin leimata muniin myös tuotantotilalla.

(1) EYVL N:o L 173, 6.7.1990, s. 5
(2) EYVL N:o L 121, 16.5.1991, s. 11
(3) EYVL N:o L 335, 6.12.1991, s. 12

3 Tässä artiklassa tarkoitettujen päivämäärien merkitsemiseksi muniin ja munintapäivän merkitsemiseksi pakkauksiin olisi käytettävä yhtä tai useampaa liitteessä I esitettyä ilmausta.

4 Tässä artiklassa tarkoitetut päivämäärät merkitään kahdella lukusarjalla, jotka ilmaisevat seuraavassa järjestyksessä:

– päivän: 1–31

– kuukauden: 1–12."

3 Korvataan 17 artikla seuraavasti:

"*17 artikla*

Kun munintapäivämäärä on 15 artiklan säännösten mukaisesti merkitty muniin ja niitä sisältäviin pakkauksiin, sovelletaan seuraavia edellytyksiä.

1 Pakkaamojen on kirjattava erikseen:

— jäsenvaltion toimivaltaisen viranomaisen tekemän tarkastuksen perusteella hyväksyttävien näitä munia toimittavien tuottajien nimet ja osoitteet,

— edellä mainitun viranomaisen pyynnöstä kunkin tuottajan pitämien munivien kanojen lukumäärä.

2 Edellä 1 kohdassa tarkoitetut tuottajat on sen jälkeen tarkastettava säännöllisesti. Näiden on kirjattava:

— munivien kanojen hankintapäivä, ikä hankinta-ajankohtana sekä lukumäärä kanalakohtaisesti,

— kunkin kanalan päivittäinen munantuotanto,

— ostajakohtaisesti niiden toimitettujen munien lukumäärä tai paino, joihin on merkittävä munintapäivä tai joihin munintapäivä on leimattu jo tuotantotilalla, sekä ostajien nimet ja osoitteet sekä pakkaamon numero.

3 Munat, joihin on merkittävä munintapäivämäärä, on toimitettava pakkaamoihin sinetöidyissä kuljetuslaatikoissa, elleivät tuotantoyksiköt sijaitse samalla paikkakunnalla kuin pakkaamot. Näiden munien toimitukset sekä sellaisten munien toimitukset, joihin munintapäivä on leimattu jo tuotantotilalla, on varustettava seuraavilla tunnistetiedoilla:

— munintapäivä,

— tuottajan nimi, osoite ja numero sekä sen kanalan viitekoodi, josta munat ovat lähtöisin,

— lähetyspäivä,

— toimitukseen sisältyvien munien lukumäärä tai paino.

Nämä tiedot on merkittävä kuljetuslaatikoihin ja saateasiakirjoihin; viimeksi mainittuja on säilytettävä pakkaamossa vähintään kuuden kuukauden ajan.

4 Edellä 3 kohdassa tarkoitetut kuljetuslaatikot on avattava pakkaamossa välittömästi ennen luokittelun aloittamista. Kaikki yhdestä kuljetuslaatikosta puretut munat luokitellaan ja pakataan keskeytyksettä. Jos muniin merkitään munintapäivä, se on tehtävä luokittelun aikana tai välittömästi sen jälkeen.

5 Jos pakkaamot saavat toimituksia omista, samalla paikkakunnalla sijaitsevista tuotantoyksiköistään, eikä munia ole pakattu sinetöityihin kuljetuslaatikoihin, munat on:

— leimattava munintapäivänä munintapäivällä. Muuna kuin työpäivänä munitut munat voidaan kuitenkin leimata tätä päivää seuraavana ensimmäisenä työpäivänä yhdessä tänä työpäivänä munittujen munien kanssa merkitsemällä munintapäiväksi tämä työpäivä,

tai

— luokiteltava ja pakattava 1 artiklan 6 kohdan säännösten mukaisesti,

tai

— toimitettava muihin pakkaamoihin tai teollisuudelle munintapäivänä tai sitä seuraavana ensimmäisenä työpäivänä, jos munintapäivä on muu kuin työpäivä.

Jos pakkaamot saavat munatoimituksia myös ulkopuolisilta tuottajilta, joiden ei tarvitse merkitä munintapäivää, nämä munat on varastoitava ja käsiteltävä erikseen. Pakkaamoiden on pidettävä päivittäin kirjaa näiden munien vastaanotosta tai keruusta ja luokituksesta.

6 Pakkaamojen on kirjattava erikseen seuraavat tiedot:

— päivittäiset tuottajakohtaiset määrät niiden pakkaamoon saapuvien munien osalta, joihin on merkittävä munintapäivä tai joihin munintapäivä on leimattu jo tuotantotilalla, sekä tuottajan nimi, osoite ja rekisterinumero,

— näiden munien päivittäinen laatu- ja painoluokitus,

— myytyjen munien lukumäärä tai paino painoluokittain ja ostajakohtaisesti ja ostajan nimi ja osoite.

7 Edellä 1 kohdassa tarkoitetut tuotantoyksiköt ja pakkaamot on tarkastettava vähintään kerran kahdessa kuukaudessa."

4 Muutetaan 18 artikla seuraavasti:

— korvataan 1 kohdan johdantolause seuraavasti:

"Tuotantotavan merkitsemiseksi asetuksen (ETY) N:o 1907/90 10 artiklan 3 kohdan mukaisesti, lukuun ottamatta orgaanista tai biologista tuotantoa, olisi A-luokan munissa ja näitä munia sisältävissä pienpak-

kauksissa käytettävä yksinomaan alla olevia ilmauksia ja joka tapauksessa ainoastaan, jos liitteessä II vahvistetut keskeiset edellytykset täytetään",

— poistetaan 1 kohdan toinen alakohta,

— lisätään 2 kohtaan alakohta seuraavasti:

"Kunkin jäsenvaltion on ennen 1 päivää tammikuuta 1993 toimitettava muille jäsenvaltioille ja komissiolle sen alueella rekisteröidyistä tuottajista tuotantotapakohtainen luettelo, jossa on kunkin tuottajan nimi, osoite ja annettu numero. Kaikista tähän luetteloon tehtävistä muutoksista on jokaisen kalenterivuoden alussa ilmoitettava toisille jäsenvaltioille ja komissiolle.",

— korvataan 6 kohta seuraavasti:

"Edellä 2 kohdassa tarkoitettujen pakkaamojen on kirjattava erikseen päivittäinen laatu- ja painoluokittelu sekä 1 kohdan mukaisesti merkittyjen munien ja pienpakkausten myynti, ja tietoihin on sisällyttävä ostajan nimi ja osoite, pakkausten lukumäärä, myytyjen munien lukumäärä tai paino painoluokka- ja toimituspäiväkohtaisesti sekä viikoittainen luokiteltujen munien varastot. Myyntikirjanpidon asemesta pakkaamot voivat kuitenkin koota yhteen laskut ja lähetyslistat ja tehdä niihin 1 kohdan mukaiset merkinnät."

5 Korvataan 22 artiklan 2 kohdan c alakohta seuraavasti:

"c) merkintä "MUNIA ELINTARVIKETEOLLISUUDELLE", mustilla 2 senttimetrin korkuisilla isoilla kirjaimilla yhdellä tai useammalla yhteisön kielellä."

6 Korvataan 24 artikla seuraavasti:

"24 artikla

1 Asetuksen (ETY) N:o 1907/90 12 artiklassa tarkoitetun nauhan tai etiketin on oltava painettu tai kiinnitetty siten, ettei se peitä mitään pakkauksessa olevia tietoja. Sana "ekstra" on painettava nauhaan tai etikettiin vähintään 1 senttimetrin korkuisella kursiivitekstillä.

2 Jos 1 kohdassa tarkoitettua nauhaa tai etikettiä ei voida irrottaa pakkauksesta, pakkaus on poistettava myyntipaikalta viimeistään pakkaamispäivää seuraavana seitsemäntenä päivänä ja munat on pakattava uudelleen.

3 "Ekstra"-maininnalla varustettuja pienpakkauksia sisältävissä suurpakkauksissa on oltava 2 senttimetrin korkuisin isoin mustin kirjaimin maininta "PAKKAUS SISÄLTÄÄ PIENIÄ "EKSTRA"-PAKKAUKSIA" yhdellä tai useammalla yhteisön kielellä."

7 Korvataan 32 artikla seuraavasti:

"32 artikla

Lukuun ottamatta asetuksen (ETY) N:o 1907/90 13 artiklan 3 kohdassa säädettyä tapausta A-luokan munia tarkastettaessa hyväksytään tietty munan yksikköpainon poikkeama. Erässä saa olla korkeintaan 12 prosenttia pakkauksiin merkittyjen painojen viereisiin painoluokkiin mutta enintään 6 prosenttia seuraavaan alempaan painoluokkaan kuuluvia munia.

Jos tarkastettavassa erässä on vähemmän kuin 180 munaa, tämä prosenttiluku kaksinkertaistetaan."

8 Korvataan liite I tämän asetuksen liitteellä.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä elokuuta 1992.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 31 päivänä heinäkuuta 1992.

Komission puolesta

Ray MAC SHARRY

Komission jäsen

LIITE

"LIITE I

1 Pakkauspäivä:

emb.

pakket

verp.

συσκ.

packed

emb. le

imb.

verp.

emb.

2 Viimeinen suositeltava myyntipäivä:

vender antes

Sælges til

Verkauf bis

Πώληση

Sell by

à vend. de préf. av. tai DVR(1)

da vendersi

uit. verk. dat.

Lim. de venda

3 Viimeinen suositeltava käyttöpäivä:

cons. preferente

Mindst holdbar til

Mind. -haltbar

Λήξη

Best before

à cons. de préf. av. tai DCR(2)

da consumarsi

tenm. houdb. tot

Lim. de consumo

4 Munintapäivä:

puesta

lagt

gelegt

ωοτοκία

laid

pondu le

deposizione

gelegd

post

---

(1) Jos käytetään mainintoja DVR tai DCR, merkintä on tehtävä pakkaukseen siten, että näiden kirjainten merkitys on selvä."